SCHAEFFLER

KUENNE+NAGEL S.r.l.
Via dei Ciclamini, snc - 70026 Modugno (BA)

Schaeffler Technologies AG & Co. KG · Industriestrasse 1 - 3 · DE-91074 Herzogenaurach

EX

Magna PT S.p.A.
V Dei Ciclamini 4

IT-70026 Modugno
BA

01 FEB 2022

"Ricevuto con riserva di verifica su qualità e quanti

Bolla Consegna / Lieferschein

No. bolla cons. / Lieferschein-Nr.	Num. spediz. / Sendungs-Nr.	GiornoSped. / Versandtag
48599716	50223145	2022-01-31
Cod.cl. / Kunden-Nr.	Codice fornitore / Lieferanten-Nr.	Pagina / Seite
024466	91000733	1
Ns. rif. / Unsere Zeichen	Tel.int. / Hausruf	
WP/IWS-P21		

Indirizzo spediz / Versandanschrift

Magna PT S.p.A.
Stab 100
V Dei Ciclamini 4
IT-70026 Modugno
BA

180 307060
5041772422

POSTO SCARIC: 14248

Corriere distribuzione / zustellender Spediteur

ML-Express & Logistics GmbH 5100
Edisonstr. 8a
DE-63477 Maintal

Trasporto speci

Condiz. consegna / Lieferbedingungen: DAP
Destinazione - porto / Bestimmungsort - Hafen: MODUGNO

No. pos. / Pos.-Nr.	No. art. / Sach-Nr. / Nr.-Var / Var-Nr.	Nr-art-clie / KD-Sach-Nr. / Breve descriz. art. / Sachkurzbezeichnung	Quantità / Menge	Indice collo / Kolli - Index
		VS. NO. DI PARTITA IVA: IT04886850728 FORNITURA EU		767607
		KUENNE+NAGEL S.r.l. ACCETTAZIONE MERCE Quantità dichiarata: 2160 Quantità effettiva: Tipo imballaggio: Quantità imballi: 1 Conformità alle schede d'imballo: SI NO Data controllo: 1.2.22 Firma		
********		Numero d'ordine 0198380 Bolla 48599716 Magazzino 61/5961 N. ordine cliente **550003885802** Vostro riferimento 411 Dati supplementari 20170823		
0010	Nr-art-clie	**9009019876** 089014723-0000-10		
	089-014-723	**F-609155.12.RH#W**	**2160**	675166207 001
	Charge	0047017292 COM-Code DI Paese origine GERMANIA		

Lista imballi del DDT (gestione vuoti):

		Descriz. clienti
1	P-38-A0806 Lid SW-SG-812X612X53-PP-RG	TBA-500274
40	P-14-R3215-1 SLC BL-300X200X147	TBA-520945
1	P-26-SGP1 Pallet 800X600X150-SW-PP	

Lista pacchi per spediz.:

	Nrsped/Index	Kolli	PesoL.	tara	Nr.espresso
MW Pal		800 X 600 X 895 mm			
	50223145-001	675166207	408,0	36,5	34047643675166207 9
Somma per spediz.	50223145	**1 colli**	408,0	36,5	0,430 m3

ML-Express & Logistics GmbH

AVIEXP48599716

A livello di posizione vengono stampati sia il vecchio codice articolo INA sia quello nuovo. Il vecchio codice è stampato in grassetto.

Continuazione 2

Indirizzo / Anschrift

Industriestrasse 1 - 3
DE-91074 Herzogenaurach

Tel. +49 9132 82-0
Fax +49 9132 82-4950

19:41

SCHAEFFLER

Schaeffler Technologies AG & Co. KG · Industriestrasse 1 - 3 · DE-91074 Herzogenaurach EX

Magna PT S.p.A.
V Dei Ciclamini 4

IT-70026 Modugno
BA

Bolla Consegna / Lieferschein

No. bolla cons. Lieferschein-Nr.	Num. spediz. Sendungs-Nr.	GiornoSped. Versandtag
48599716	50223145	2022-01-31
Cod.cl. Kunden-Nr.	Codice fornitore Lieferanten-Nr.	Pagina Seite
024466	91000733	2
Ns. rif. Unsere Zeichen	Tel.int. Hausruf	
WP/IWS-P21		

Indirizzo spediz / Versandanschrift

Magna PT S.p.A.
Stab 100
V Dei Ciclamini 4
IT-70026 Modugno BA

POSTO SCARIC: 14248

Corriere distribuzione / zustellender Spediteur

ML-Express & Logistics GmbH 5100
Edisonstr. 8a
DE-63477 Maintal

Trasporto speci

Condiz. consegna / Lieferbedingungen: DAP

Destinazione - porto / Bestimmungsort - Hafen: MODUGNO

No. pos. Pos.-Nr.	No. art. / Sach-Nr. Nr.-Var / Var-Nr.	Nr-art-clie / KD-Sach-Nr. Breve descriz. art. / Sachkurzbezeichnung	Quantità / Menge	Indice collo / Kolli - Index

Ufficio Spedizioni
Schaeffler Technologies, Werk 30, Industriestraße 1-3
DE-91074 Herzogenaurach
SI/HZA-SLEL Manuel Dronsgalla, Tel. +49(9132)82-86746, Fax +49(9132)82-457830

1 Expeditor (denumire, adresă, țară)
Sender (name, address, country)
Expéditeur (nom, adresse, pays)
SCHAEFFER TECHNOLOGIE INDUSTRIESTRASSE NR 3 DE 91074

SCRISOARE DE TRANSPORT
CONSIGNMENT NOTE
LETTRE DE VOITURE

CMR

2 Destinatar (nume, adresă, țară)
Consignee (name, adress, country)
Destinataire (nom, adresse, pays)
SARA S.P.A. GOTTRESO 4 ZAHAI V DOI CIOLANI 4 170026 PAVIA

16 Operator de transport (denumire, adresă, țară)
Carrier (name, address, country)
Transporteur (nom, adresse, pays)
SC IULIO ADI SPEDITION SRL
RO 35966263 - J3/765/15.04.2016
Loc. Viișoara - Jud. Arges
Romania

3 Locul descărcării
Place of delivery of the goods (place, country)
Lieu prévu pour la livraison de la marchandise (lieu, pays)

4 Locul încărcării (loc, țară, dată)
Place and date of taking over the goods (place, country, date)
Lieu et date de la prise en charge de la marchandise (lieu, pays, date)

17 Transportatori succesivi (nume, adresă, țară)
Successive carriers (name, address, country)
Transporteurs successifs (nom, adresse, pays)

5 Documente anexate
Documents attached
Documents annexes

18 Rezerve și observații ale transportatorilor
Carrier's reservations and observations
Réserves et observations des transporteurs

Les parties encadrées de lignes grasses doivent être remplies par le transporteur
The space framed with bold lines must be filled in by the carrier

6 Mărci și numere Marks and Nos Marques et numéros	7 Nr. de colete Number of packages Nombre des colis	8 Mod de ambalare Method of packing Mode d'emballage	9 Natura mărfii Nature of the goods Nature de la marchandise	10 Nr. statistic Statistical number No statistique	11 Greutate brută, kg Gross weight, kg Poids brut, kg	12 Cubaj, m3 Volume, m3 Cubage, m3
	2	PAL			816 kg	

Clase / Classe / La classe — Cifra / Number / Le chiffre — Litera / Letter / La lettre — (ADR) (ADR)

13 Instrucțiunile expeditorului
Sender's instructions
Instructions de l'expéditeur

19 Convenții speciale
Special agreements
Conventions particulières

A completa sub răspunderea expeditorului
To be completed on the sender's responsibility
1 - 5, 9 - 16, 18 + 22

20 Plată prin To be paid by A payer par	Expeditor Sender Expéditeur	Moneda Currency Monnaie	Destinatar Consignee Destinataire
Preț transport Carriage charges Prix de transport			
Sold / Balance / Solde			
Taxe suplimentare Supplem charges Suppléments			
Accesorii Other charges Frais accessories			
Total			

14 Instrucțiuni de plată / Instructions as to payment for carriage
Prescription d'affranchissement
☐ Plata la expediție / Carriage paid / Franco
☐ Plata la destinație / Carriage forward / Non franco

KUEHNE+NAGEL S.r.l.
Via dei Ciclamini, snc - 70025 Modugno (BA)

21 Stabilit în
Established in
Etabli à
1-01-2022 data / date / le

15 Suma de plată / Cash on delivery / Remboursement

22 MLADINOVOS BOGDANOVIC S.
Semnătura și ștampila expeditorului:
Signature and stamp of the sender:
Signature et timbre de l'expéditeur

23 NICULAE AUREL AG-26-AI
Semnătura și ștampila transportatorului:
Signature and stamp of the carrier:
Signature et timbre du transporteur

24 Recepția mărfii
Place, on
Marchandise: le
01 FEB 2022
"Ricevuto con riserva di verifica su qualità e quanti"
Semnătura și ștampila destinatarului:
Signature and stamp of the consignee:
Signature et timbre du destinataire

- En cas de marchandises dangereuses indiquées, la dernière ligne du cadre Numéro ONU: Marchandises des classes 1 et 7: voir demande spéciale dans ADR, Partie 5; Numéro d'étiquette et Groupe d'emballage.
- In case of dangerous goods mention on the last line of the column: UN number; Goods from class 1 and 7: see special documentation demands in ADR, Part 5; The label number and Packing Group.
(ADR)

Print by alcilev.ro - 0746.194.435 - marketing@alcilev.ro